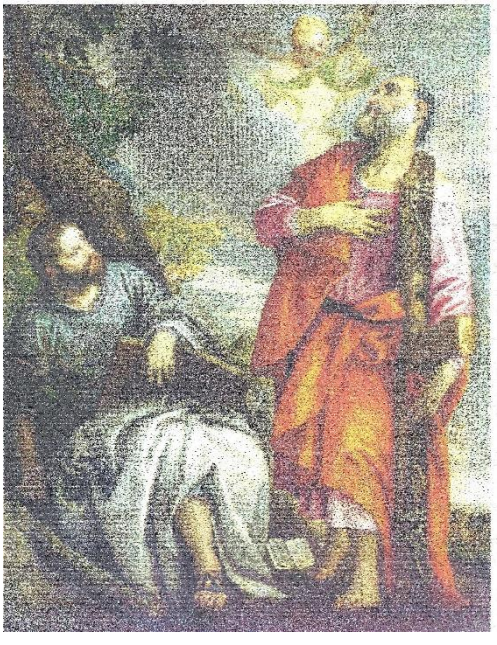
IGLESIA DE ST. PHILIP & ST. JAMES

430 SOUTH MAIN STREET • PHILLIPSBURG, NJ 08865



ASUNCIÓN DE LA SANTÍSIMA VIRGEN MARÍA • 15 de agosto de 2021

P. John J. Barbella ---------- *Párroco* / ext. 407
P. Gilbert Z. Starcher --- *Vicario Parroquial* / ext. 403
Diácono John Flynn
Diácono Enock Berluche
Diácono Larry Bevilacqua
Diácono Rob Fisher
Nancy Ensley ---------- *Secretaria de la Parroquia*
María DeSapio ---------- *Contable*
Sr. Paul Kucinski ---------- *Música Litúrgica*
Sr. Michael Clark ---------- *Superintendente del Cementerio Parroquial*

Teléfono: 908-454-0112

Fax: 908-454-0125

Página de internet: spsj.org

Horas de Oficina:
lunes a viernes, 8:00 am - 4:00 pm (cerrado para el almuerzo de 12:00–1:15pm)

Además, lunes, martes, y jueves de 5:00-8:00pm

Escuela Saints Philip y James
908-859-1244
Sra. Donna Kucinski, directora

Educación religiosa (CCD)
908-859-1244, opción 9
Sra. Jo-Ann Scott, directora

SANTA MISA

Todos los católicos que puedan asistir tienen una seria obligación de adorar a Dios asistiendo a Misa los domingos o los sábados por la tarde.

Sábado por la tarde

4:30 pm (cumple con la obligación dominical)

Domingo

7:00, 9:00 y 11:00 am; 1:00 pm (español) y 5:30 pm

Misa Diaria

Lunes a viernes: 6:45 am, 8:00 am y 12:10 pm en la Iglesia

Misa del Grupo Serra: 1er y 3er martes a las 6:00 pm

Martes: 7:00 pm (en español) en la Iglesia (2do y 4to martes de cada mes.)

Sábado: 8:00 am en la Iglesia

BAUTISMO

Los niños deberían ser Bautizados lo antes posible. Por favor llamen a la Oficina Parroquial para hacer preparativos.

CONFESIÓN

El Papa San Juan Pablo II, de bendita memoria, dijo: "Los que van con frecuencia a recibir la Comunión deben de ir también con frecuencia a la Confesión."
sábados, **9:00 a 9:30 am** y de **3:15 a 4:15 pm** o hacienda una cita con uno de los sacerdotes.

INFORMACIÓN PARA BODAS Y EDUCACIÓN RELIGIOSA

Por favor llamen a la Oficina Parroquial.

DEVOCIONES

Adoración: lunes a sábado: 8:30 pm - 11:00 pm; domingo: 12:00 - 11:00 pm (Capilla)
Novena (Medalla Milagrosa): lunes a las 7:00 pm (Capilla)
Grupo de Oración Divina Misericordia: miércoles 7:00 pm (Salón Parroquial de Reuniones)
Legión de María: martes a las 9:00 am y 5:30 pm (Mercy Hall)
Aliento de Vida RCC: martes a las 7:00 pm (Iglesia)
Armada Azul: jueves a las 7:00 pm (Capilla)
Cenáculos de la vida: martes a las 7:00 pm y sábado a las 11:00 am (Capilla)

RCIA

Cualquier persona interesada en convertirse en católico debe comunicarse con la Oficina Parroquial sobre rito de iniciación cristiana para adultos - un proceso que ayuda adultos y adolescentes mayores aprender y finalmente ingresar a la Iglesia Católica. El P. John dirige este proceso en nuestra parroquia y estará encantado de ayudarlo en este respecto.

SERVICIOS DE INMIGRACIÓN, CARIDADES CATÓLICA – DIÓCESIS DE METUCHEN:

La oficina se ha mudado a 700 Sayre Avenue, Phillipsburg, NJ. Horario: Sólo los lunes de 1:30 pm a 7pm. Se ofrecen servicios en inglés y español. Para obtener información, por favor llamen al (908) 777-3730.

• PARA SU INFORMACIÓN •

DEL ESCRITORIO DEL P. JOHN…
14 y 15 de agosto de 2021: Obras de Misericordia

Mientras ustedes lean estas palabras, estaré de vacaciones, probablemente en el oeste de Nebraska. Sabiendo que estaría de vacaciones, preparé esta columna antes de irme para compartir algunas cosas con ustedes.

Hace unas semanas, les dije que nuestra parroquia recibió una subvención de unos $7,500 de la Colección Obras de Misericordia que se llevó a cabo en nuestra diócesis. Ese dinero se entregó para apoyar el comedor social de nuestra parroquia y el programa Alimentos para los Necesitados. La semana pasada recibimos $50,000 adicionales de la Colección Obras de Misericordia para ayudar a mantener nuestra escuela parroquial.

La Colección Obras de Misericordia, como recordarán, reemplazado la Campaña para el Desarrollo Humano en nuestra diócesis. La intención es utilizar las donaciones de las personas de la diócesis para apoyar áreas locales en necesidad. Dado el nivel de pobreza en algunas partes de nuestra ciudad, Saint Philip y Saint James califico para recibir estas subvenciones para apoyarnos en nuestros ministerios.

Un gran agradecimiento a nuestro obispo por establecer la Colección Obras de Misericordia y por ver la necesidad en nuestra parroquia. Un gran agradecimiento también a todos los que apoyan cosas como la Colección de Obras de Misericordia. Su generosidad ha regresado para bendecir a nuestra parroquia de formas muy concretas, lo que nos permite servir a muchas familias y niños locales. De hecho, la caridad de ustedes es uno de los sellos que identifica de esta parroquia.

También debo agregar un agradecimiento a todos los que apoyaron la Campaña Anual del Obispo durante este año. A pesar de que algunos de ustedes todavía están por completar las promesas hechas a nuestra campaña parroquial, alcanzamos el 85% ($66,000) de nuestra meta ($78,000) en el último contado. Nuevamente, gracias por su generosidad.

Recuerden que el próximo domingo 22 de agosto es el primer aniversario de la ordenación de P. Gilbert al sagrado sacerdocio. Se sumergió inmediatamente a nuestra parroquia y ha sido una bendición para nosotros. Estoy muy feliz de tenerlo y de ver las vidas que ha tocado con su ministerio sacerdotal.

P. Gilbert ofrecerá la misa de las 11 am el próximo domingo, después de la cual todos están invitados a tomar un café y un pastel en Mercy Hall. Será una buena oportunidad para celebrar con él y agradecerle a Dios por el don de su sacerdocio.

Como siempre, les pido que recen un Avemaría por mí hoy y todos los días. Aprecio sus oraciones y les aseguro mis oraciones por usted, especialmente durante mi tiempo de tranquilidad mientras estoy en la carretera o esperando la llegada de un tren. Los veré en misa el próximo fin de semana.

¡Que pasen una semana maravillosa!

P. John

Saints Philip and James School
137 Roseberry Street
Phillipsburg, NJ 08865
(908) 859-1244 – http://sspjnj.org/
Follow us at: facebook.com/sspjschool

ACTUALIZACIÓN "SAINT":
¡Estamos Inscribiendo! Saints Philip & James es rico en tradición y excelencia académica. Educamos a los estudiantes desde Pre-K hasta el octavo grado. Ofrecemos clases pequeñas y seguras, donde su estudiante recibirá atención individual. Nuestras clases son impartidas por profesores certificados, dedicados y compasivos. Además, nos complace ofrecer el programa St. Bernadette para los estudiantes que necesitan ayuda adicional en lectura o matemáticas. Para obtener más información sobre la diferencia de los "Saints", envíe un correo electrónico a la Sra. Kucinski a **Kucinski.donna@spsj.org**.

BECA DE MONSEÑOR SHEEHAN:
¡Da el regalo de una educación católica! Las contribuciones al fondo se otorgan cada mes de julio a familias que de otra manera no podrían pagar una educación escolar católica. Para contribuir, simplemente ponga su donación en un sobre marcado para la beca y colóquelo en la canasta de recolección. ¿Donación en línea? Considere agregar un fondo de becas a sus donaciones mensuales.

SE NECESITA CONSERJE DE LA ESCUELA
Puesto de tiempo completo disponible para un conserje en la escuela, de lunes a viernes. Se prefiere alguien con el certificado de sello negro. Para solicitar, comuníquese con Donna Kucinski en Kucinski.donna@spsj.org.

¡BIENVENIDOS A LA FAMILIA!
El fin de semana pasado le dimos la bienvenida a la Familia Parroquial, a través del Sacramento del Bautismo, a Lukas Milo Ulerio hijo del Sr. Kelvin Ulerio y la Sra. Jennitza Ramos, Valentina Conceeta La Barbera hija del Sr. y la Sra. Joseph La Barbera, y Ryder John Patrick Salvatore, hijo del Sr. y la Sra. Richard Salvatore.

"FORMED" … ¡GRAN FORMA DE APRENDER SOBRE SU FE!
FORMED es una colección de estudios bíblicos, charlas, películas y otros programas católicos para los que deseen aprender más sobre su fe católica. Cualquiera de nuestra parroquia puede tener acceso a ello siguiendo tres pasos simples: (1) Busquen en Google: formed.org. (2) Bajen a donde preguntan si su parroquia ya está apuntada e indique que sí. Les pedirán el código de la parroquia, que es GMKZ4Q (todo en mayúscula). (3) Se les pedirá que preparen su propia cuenta estableciendo su propio clave de acceso.

CONEXIÓN NEWMAN
Conexión Newman es un centro que permitirá a sus graduados de 2021 conectarse a un ministerio universitario y compartir la aplicación Conexión Newman con ellos. Los estudiantes necesitarán su fe católica para superar el final de la pandemia de COVID-19. Al descargar la aplicación, permitirá que sus hijos se conecten instantáneamente a su ministerio del campus católico. El enlace que puede compartir con sus estudiantes donde pueden registrarse para conectarse con el ministerio católico de su campus este otoño. Para registrarse, vaya a **http://signup.newmanconnection.com**.

COALICIÓN CONTRA EL HAMBRE DEL CONDADO DE WARREN
La Coalición contra el Hambre del Condado de Warren junto con Caridades Católicas, Norwescap Food Bank y NJ Snap-ed llevarán a cabo una venta ambulante gratuita de productos agrícolas en el estacionamiento de St. Philip y St. James el 21 de agosto de 10 am a 12 pm. Venga a comprar productos frescos gratis, recopile recetas de temporada y participe en una lección de nutrición. ¡Por favor traiga sus propias bolsas!

SE NECESITA UN DIRECTOR MUSICAL
La iglesia de los Santos Pedro y Pablo en Great Meadows, NJ, está buscando un nuevo director (o directora) musical. Se le pedirá que toque y cante en la misa de las 5 pm los sábados, y a las 7:30 am y a las 10:00 am los domingos por la mañana. Si está interesado o conoce a alguien que pueda tocar y cantar, comuníquese con Eileen en la oficina parroquial, al 908-637-4269.

VACUNAS PARA COVID-19

Probablemente no le sorprenda saber que nuestros sacerdotes están recibiendo un mayor número de preguntas sobre la moralidad de las diversas vacunas para el Covid-19 que están disponibles. Por esto, y la realidad de que muchas empresas están considerando, o ya han exigido que sus empleados estén vacunados, pensamos que sería prudente compartir una vez más la siguiente información. La primera es una guía sobre algunas de las vacunas como Pfizer y Moderna, que están disponibles, son moralmente preferibles a la de Johnson y Johnson. Esto se ofrece como una ayuda para formar su conciencia sobre este asunto, de acuerdo con la enseñanza de la Iglesia. El otro es un ejemplo de una carta que pueden envira a las compañías farmacéuticas solicitando que utilicen medios morales para producir vacunas en el futuro. No dude en consultar a cualquiera de nuestros sacerdotes si tienen alguna pregunta al respecto.
Estimado _____

Le (o nosotros le estamos) escribo para agradecerle el excelente trabajo que ha realizado su (compañía) _____ en la investigación y el desarrollo de vacunas. Yo, junto con millones de estadounidenses, apreciamos y apoyo sus esfuerzos continuos para desarrollar vacunas efectivas, seguras y ampliamente disponibles contra enfermedades infecciosas graves y potencialmente fatales.

Sin embargo, yo, junto con muchos estadounidenses, también debemos oponernos enérgicamente al uso poco ético e innecesario de tejidos, células o líneas celulares derivadas de abortos voluntarios o embriones humanos en el diseño, desarrollo o producción de vacunas.

Si bien muchos consentirán en recibir tales vacunas moralmente contaminadas por el bien común, lo hacemos bajo coacción debido a su asociación con la explotación de vidas humanas inocentes, sin importar cuán remota sea.

Como nación, todos debemos trabajar para restaurar el principio fundamental de que la dignidad de toda vida humana debe defenderse desde sus inicios hasta la muerte natural. Este deber es particularmente importante para la industria farmacéutica, cuya misión es salvaguardar la vida y la salud sin comprometer los estándares éticos fundamentales.

Les imploro que trabajen con celeridad hacia el objetivo de desarrollar vacunas seguras y efectivas para el bienestar de todos sin explotación humana y así evitar colocar a nadie en la posición de tener que elegir entre vacunarse contra una enfermedad grave o violar su conciencia.

Atentamente,
(Su nombre)

Cartas como esta se pueden enviar a recursos o compañías como:

The FDA
The Honorable Stephen M. Hahn, MD
Commissioner
US Food & Drug Administration
10903 New Hampshire Ave.
Silver Spring, MD 20993-0002

Pfizer:
Angela Hwang, President
Pfizer Biopharmaceuticals
235 East 42nd St.
New York, NY 10017

Moderna:
Stephen Hoge, MD, President
Moderna Global Headquarters
200 Technology Square
Cambridge, MA 02139

AstraZeneca: **https//www.astrazeneca-us.com/contact-us/product-information.html**

Johnson and Johnson: **https://www.ccc-consumerscarecenter.com**

DESAYUNO EN COMUNIÓN CON LA FAMILIAR PARROQUIAL

Celebremos el cumpleaños de María en un Desayuno de Comunión Parroquial, patrocinado por la Legión de María con un desayuno preparado por los Caballeros de Colón, en Mercy Hall el domingo 19 de septiembre de 2021 después de la Misa de las 9 am. El costo es de $1 por persona o $5 por familia. Llame a la oficina de la iglesia para hacer reservaciones.

BIBLIOTECA LEGIÓN DE MARÍA

Agosto es el mes de la Inmaculado Corazón de María. La Biblioteca Legión de María tiene una maravillosa selección de libros y videos para que toda la familia elija. Aunque la biblioteca no está abierta actualmente, consulte la información en Formed.org donde se pueden encontrar recursos similares.

CLUB DE MAYORES DE 50 AÑOS

Nos reuniremos el miércoles 1 de septiembre de 2021 a la 1 pm en Mercy Hall. ¡Traiga un amigo o varios amigos! La membresía es debido ($5) y se puede pagar en la reunión del 1 de septiembre. ¡Reunión de negocios, refrigerios, socialización y bingo! Próximos viajes ... el pago inicial DEBE SER PAGADO en la reunión del 1 de septiembre para asegurar su reserva (pago inicial de $10 por CADA viaje). 12 de octubre ... Mazeltov de La Greci con la vocalista Lisa Sherman y comediante. 18 de noviembre ... Hanover con el Jersey Dreamers Holiday Show. Nos vemos el 1 de septiembre y tengamos una participación récord, ¡ha pasado demasiado tiempo! Si tiene alguna pregunta, llame a Dolly al 908-454-1067.

ANIVERSARIO DE BODAS DE ORO Y PLATA

Está cordialmente invitado a celebrar su 25 o 50 aniversario de bodas con la Iglesia de Metuchen y renovar sus votos matrimoniales con el obispo James F. Checchio en un servicio especial de oración vespertina en la Catedral de San Francisco de Asís en Metuchen el domingo 17 de octubre de 2021 a las 3:30 pm. Las parejas que celebraron su aniversario de plata o de oro en 2020 también están invitadas a asistir. Es necesario registrarse. Regístrese en línea en: **https://www.diometuchen.org/silver-and-gold-celebration**. Si no puede acceder, comuníquese con la secretaria de su parroquia o con la Oficina de Vida Familiar al 732-562-1543 o **amarshall@diometuchen.org**. La inscripción se cerrará el 7 de octubre de 2021. Aunque no se requiere pago, en el pasado muchas parejas jubilares han hecho una donación de gratitud a la Iglesia en memoria de esta ocasión especial. Las donaciones de gratitud se pueden hacer en línea en **https://www.diometuchen.org/donation-silver-and-gold** o llamando al 732-562-1543.

REFLEXIONES DE LAS ESCRITURAS

"Y María dijo, Mi alma proclama la grandeza del Señor; mi espíritu se regocija en Dios mi salvador. " – LUCAS 1:46

Después de Jesús, miramos a María como nuestra modelo de corresponsabilidad. Su Vida entera la vivió en obediencia de la voluntad de Dios. Así como la luna refleja la luz del sol, María refleja la luz de Cristo. Como María, nosotros también somos llamados a reflejar a Cristo al mundo. Lo hacemos viviendo una vida generosa y agradecida. Lo hacemos poniendo las necesidades de lo demás antes que nuestros deseos.

¿VAS A RUTGERS EN NEW BRUNSWICK?

La Asociación de Estudiantes Católicos en el Centro Católico de Rutgers, ubicado en 84 Somerset Street en el Campus de College Avenue, espera darle la bienvenida a los campus de New Brunswick/Piscataway. Tengan en cuenta la siguiente información:

Horario de Misas

Misas dominicales
Vigilia del sábado, 5:00 pm en St. Peter's Church
8:00 am en St. Peter's Church, 94 Somerset, St.
10:00 am en St. Peter's Church
12:00 pm en St. Peter's Church
12:00 pm en Busch Student Center (comenzando el 26 de septiembre)
6:00 pm en St. Peter's Church
(St. Peter's está entre el Centro Católico y Barnes & Noble) CAC

Misa diaria
7:30 am en St. Peter's Church
12:15 pm en "The Catholic Center Chapel" (ubicado dentro del "Catholic Center")

Actividades de Apertura

Lunes 30 de agosto un Luau a las 6:00 pm en "The Catholic Center" (Inmediatamente después de la Feria de Participación de RU)
Miércoles 1 de septiembre una Noche CSA a las 8 pm en The Catholic Center: ¡Bienvenidos a Rutgers!
Jueves 2 de septiembre un Tailgate de RU fútbol americano a las 3:30 pm en el parque Buccleuch; ¡busquen la bandera CSA!
Domingo 5 de septiembre la Misa de Apertura a las 6 pm en St. Peter's Church
Lunes 6 de septiembre: Dia de Playa en la Costa de Jersey, Saliendo del estacionamiento de CC a las 9:30 am. ¡Vengan con nosotros!
¡Estaremos en la Feria de Participación el 30 de agosto!
Visítanos en línea en **www.rutgerscatholic.org** o **www.stpeternewbrunswick.org**.
Visítanos también en Facebook: "Rutgers Catholic Student Association".

+ MISAS DE LA SEMANA +

DOMINGO, 15 DE AGOSTO - Asunción de La Santísima Virgen María
7:00 – Marie Ganz por Steven y Kathy Fulse
9:00 – Albert A. Greenleaf por P. Gilbert Starcher
11:00 – (ES) – Por los Feligreses
1:00pm – Sonia Olaechea por la Familia
5:30pm – Valerie Bates por su Madre Camille

LUNES, 16 DE AGOSTO – San Esteban de Hungría
6:45 – Vincent Catalli por Diácono Enock y Inés Berluche
8:00 – Stephan Daniel Feeney por Su Madre
12:10pm – Dr. Nicola Aversa y Rosita Aversa por la Familia Gomes-Aversa
7:00pm – Misa de Asociación

MARTES, 17 DE AGOSTO –
6:45 – Ed y Peg Skears por Debbie y Joe Stefano
8:00 – Ladislao Duran (A) por sus Hijas y Nietas
12:10pm – Vincent Catalli por la Familia Socci

MIÉRCOLES, 18 DE AGOSTO –
6:45 – Jim Lucas por Richard y Kathleen Hoag
8:00 – Ann Tinoco Crasto y Amaro Guerreiro por la Familia Gomes-Aversa
12:10pm – Daniel Marcinkowski por la Familia Frasca

JUEVES, 19 DE AGOSTO – San Juan Eudes
6:45 – Anne M. Magnuson por Mary Brogan
8:00 – Barbara Fritz por Mary Lilly
12:10pm – Jennie Colatriano por Mary Groller y Familia

VIERNES, 20 DE AGOSTO – San Bernardo
6:45 – Theresa Merlo por Esposo e Hijos
8:00 – Herman Boos por Bess y Kim
12:10pm – John J. Natisin, Sr. por Su Esposa Patricia

SÁBADO, 21 DE AGOSTO – San Pio X
8:00 – Matt P. Flynn por sus Nietos
4:30pm – Helen Sostak por Patti y Bob Merlo

DOMINGO, 22 DE AGOSTO – el XX domingo del Tiempo Ordinario
7:00 – Julia y Al Madden por Mary y Bill
9:00 – John Finegan por la Familia
11:00 – (ES) – John Natisin por Diacono Larry y Carol Bevilacqua
1:00pm – Por los Feligreses
5:30pm – Protección de los bebés por nacer y sus familias por la Familia Gowey

¡GRACIAS!
En nombre de toda la Fraternidad Misionera de María, quiero agradecerles por la bondad y generosidad mostrada al Rev. César Santa Cruz durante su reciente visita a su parroquia para el llamamiento misionero. Por favor transmita mi agradecimiento a todos sus feligreses y tenga la seguridad de que usted y ellos son recordados en las oraciones diarias de toda nuestra comunidad de seminario. Seguimos experimentando muchas vocaciones en nuestra Sociedad y esto es una bendición. De muchas maneras, ustedes son parte de nuestra misión a través de sus oraciones y apoyo financiero. La generosidad de su parroquia proporciona los fondos necesarios para permitirnos llevar a cabo la Fraternidad Misionera de María y para todo lo que hacen para promover el espíritu de misión dentro de la Iglesia.

CELEBRANTES DE MISA
21 y 22 de agosto de 2021

4:30pm – P. John
7:00am – P. John
9:00am – P. Pat
11:00am – P. Gilbert
1:00pm – P. Gilbert
5:30pm – P. Venditti

+ INTENCIONES DE LA ASOCIACIÓN DE MISAS +

Lunes 16 de agosto de 2021 – San Esteban de Hungría
Suzanne Schafer por Eileen Catalli y Familia
Tom Sciascia por Eileen Catalli
Richard Guidi por la Familia Woolf
Enzo A. Mattioli por Ron Rossini
Mary Bronico por Kay y Jim Lennon
John Stout por Kay y Jim Lennon
Mary J. Reilly Sullivan por la Familia Volk
Barbara Havas por Barbara Murry
Paul Leone, Sr. por Nancy Ensley
*Intención Esp. para JoAnn Timmons

HORARIO MINISTERIAL

21 y 22 de agosto de 2021

Sábado, 21 de agosto

4:30pm	Acólito	Luciana Perna
	Lector	Mary O'Sullivan
	Ministro	Margie Markus
	Ministra	Melody Talpas
	Monaguillo	Mark Talpas
	Monaguillo	Chiezimuzo Odimma

Domingo, 22 de agosto

7:00am	Acólito	Dominic Russo
	Lector	Nancy Ensley
	Monaguillo	Joey Grimshaw
	Monaguillo	Sofia Grimshaw
9:00am	Acólito	
	Lector	Lucas Anmolsingh
	Ministra	Ann Coyle
	Ministro	
	Monaguillo	Andrew Sretenovic
	Monaguillo	Cole Rautenberg
11:00am	Acólito	Joseph Cruz
	Lector	Susan Gerhardt
	Ministro	Carol Bevilacqua
	Ministra	Eileen Catalli
	Monaguillo	Thomas Diaz
	Monaguillo	Nicholas Diaz
5:30pm	Acólito	Lianna Krouse
	Lector	Aidan Lavigne

ESTATUA DE LA VIRGEN MARÍA PEREGRINA
La Visitación de la Estatua de la Virgen Peregrina es para animar a la familia a rezar juntos, especialmente el rosario. Dos miembros de la Legión de María traerán la Virgen y rezarán el rosario con usted y dejarán la estatua durante una o dos semanas con el material de lectura. Comuníquese con Mary Ann al 732-539-4592 o Camille al 908-319-2719 para programar su visita.

La Administración del Tesoro

8 de agosto de 2021: $10,869.54
Alimentos para los Necesitados: $540.00
Escuela SPSJ: $60.00
Campaña Misionera: $70.00
Contribuciones por Internet en junio: $13,655.50

Campaña Parroquial de Capital

Total, Prometido hasta el 2.VII.21: $1.526.168,66
Total, Recogido hasta el 2.VII.21: $1.357.557,98

¿Ha considerado donar por Internet?
Si está interesado en apuntarse para donar por Internet, por favor visiten: https://.spsj.churchgiving.com